



GLAS NARODA

Liš slovenskih delavcev v Ameriki.

The largest Slovenian Daily in the United States. Issued every day except Sundays and legal Holidays, 75,000 Readers.

Največji slovenski dnevnik v Združenih državah
Velja za vse leto . . . \$6.00
Za pol leta . . . \$3.00
Za New York celo leto - \$7.00
Za inozemstvo celo leto \$7.00

TELEFON: CHelsea 3-1242

Entered as Second Class Matter September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1879.

TELEFON: CHelsea 3-1242

No. 193. — Štev. 193.

NEW YORK, TUESDAY, AUGUST 18, 1936 — TOREK, 18. AVGUSTA, 1936

Volume XLIV. — Letnik XLIV.

PODIVJANOST SPREMLJA ŠPANSKO REVOLUCIJO

GLAVNI VIADNI POSTOJANKI, SAN SEBASTIAN IN IRUN, NE BOSTA MOGLI DO LGO VZDRŽATI

Fašisti so zavzeli Badajoz. — 48 ur so streljali vladne pristaše. — Ce'lo mesto v plamenih. — San Sebastian in Irun pred padcem. — Branilci se boje splošnega klanja.

LIZBONA, Portugalska, 17. avgusta. — Ko so fašistične čete po vročih bojih zavzele Badajoz, so 48 ur neprestano morale vladne pristaše in po ulicah je bilo nakopičenih do 3000 trupel.

Ko so postavili ob zid katedrale 1500 vladnih vojakov in jih postrelili, so pričeli preiskovati hiše, iz katerih so privlekli moše, žene in otroke, jih odvedli na Plaza del Toros ter jih postrelili.

V treh glavnih ulicah je bila vsaka hiša porušena. Na drugih krajih okrvavljeno zidovje pričča o grozovitosti borbe.

Veliki kupi mrličev leže ob bregu reke Guadiana, v predmestjih in na trgu sv. Frančiška. Mlake krvi je še videti na Ajuntamiento trgu pred katedralo.

Mesto gori na vseh koncih. Katedrala je bila premenjena v bolnišnico.

Uporni častniki priznavajo, da je bilo sto in sto vladnih vojakov ustreljenih.

Koliko fašistov je padlo, ni znano, toda jih je bilo ubitih večsto, predno je bilo mesto z naskokom vzeto.

Poročevalec United Press pravi, da so marokanski vojaki gnali po ulicah moške in ženske in otroke. V eni skupini jih je bilo 600; vsi so korakali molče, z rokami nad glavami. Nekateri so bili stari, nekateri pa so imeli komaj 12 let.

Padec Badajoz je za vladno hud udarec, kajti obe uporni armadi ste se spojili.

HENDAYE, Francija, 17. avgusta. — San Sebastian in Irun bosta mogoče padla jutri, mogoče bosta zdržala še nekaj dni, toda njuna usoda je zapечатena. Najbrže se bodo držali do konca, kajti, kot se je pokazalo v Badajozu, uporniki z njimi ne bodo imeli usmiljenja.

Fašistične čete bodo skušale obkoliti San Sebastian in prisiliti posadko, da se preda. V Irunu in Bahobiji je posadka dobila ojačenje in municijo in je pripravljena na trdovraten odpor.

Uporna križarka Espana je oddala na Bilbao en strel, ki je zažgal neko bencinsko postajo. Streljala pa ni na San Sebastian, ker je vlada zagrozila, da bo postrelila vse fašistične ujetnike; vsled slične pretnje tudi križarka Almirante Cervera ni streljala na San Sebastian.

Stališče upornikov v Saragosi postaja vedno bolj nevzdržljivo, kajti vladna artilerija obvladuje mesto.

MADRID, Španska, 17. avgusta. — Španska vlada je naznanila, da je zopet zaplenila cerkveno premoženje v vrednosti 200,000,000 pezotov (okoli 26,200,000). Zaplenba obstoji v denarju, zlatu, dragih kamnih in vrednostnih listinah. Premoženje je bila last sester sv. Vincenca Pavlanskega.

Urad narodne delavske federacije pa naznanja, da je bil od nun in duhovnikov, ki so skušali pobegniti iz dežele, odvzetih 500,000 pezotov. Denar je bil izroččen vladi.

Posledic suše še ni mogoče ugotoviti

ZA POVEČANJE AMERIŠKE MORNARICE

V sredo bodo ponudbe odprte. — Zgrajenih bo 12 rušilcev in 6 submarinov. — Kongres je dovolil \$168,500,000.

WASHINGTON, D. C., 17. avgusta. — V sredo bo nadomestni mornariški tajnik admiral William H. Standley odprl ponudbe za zgradbo 12 rušilcev in 6 submarinov. In s tem se bo pričel izvrševati mornariški program za leto 1937.

Polovico novih bojnih ladij bodo izdelale privatne ladjedelnice, drugo polovico pa vladne ladjedelnice. Vsak rušilec po 1500 ton bo veljal \$4,000,000 vsak submarin po 1350 ton pa \$2,500,000.

Kongres je za zgradbo novih bojnih ladij dovolil \$168,500,000 ter pridjal določbo: Dve veliki bojni ladji je mogoče nadomestiti samo tedaj, ako more predsednik dognati, ako bodo druge mornariške velesile, ki so podpisale washingtonska in londonsko mornariško pogodbo, pričele s sličnim grajenjem.

Anglija je že naznanila, da bo pričela graditi dve novi bojni ladji, ker potečete obe mornariški pogodbi 1. januarja, 1937. Že prej pa je admiral Standley naznanil, da bo Amerika sledila temu zgledu.

Združene države sedaj grade 79 bojnih ladij in sicer: 3 matične ladje za aeroplane, dve veliki križarki, 9 lahkih križark, 12 submarinov, 11 rušilcev po 1850 ton in 40 rušilcev po 1500 ton. Četudi imajo Združene države v službi 192 rušilcev z 228,815 tonami, so vse te bojne ladje zastarele, ker so še iz svetovne vojne. — Samo 10 rušilcev je novejšega izdelka.

Anglija ima 117, rušilcev, Japonska 102, Francija 71, Italija 92 in Nemčija 19.

Združene države imajo 86 submarinov s 73,950 tonami; od teh pa jih je pol zastarelih. Anglija ima 54 submarinov, Japonska 62, Francija 79, Italija 68 in Nemčija 19.

LUDENDORFOVA ŽENA UMRLA

MONAKOVO, Nemčija, 16. avgusta. — Prva žena slavnega nemškega generala Ericha Ludendorffa, Margarethe Ludendorff, je za srčno hibo umrla v Sollnu blizu Monakovega. Poročila sta se leta 1909, njun zakon pa je bil ločen leta 1929. Ludendorffova žena v svojih spominih, ki jih je izdala leta 1929, pravi, da sta se poročila iz ljubezni. Ludendorff z njo ni imel otrok, toda žena

NOVO OROŽJE PREIZKUŠAJO

Novo vrste samokres ima strahovito moč. — Vlada bi jih par sto nabavila, pa se ji zdi predragi.

WASHINGTON, D. C., 17. avgusta. — Kriminalni urad J. Edgara Hooverja, načelnika znanih "G-Men", preizkuša novo vrsto orožja, ki ima strahovito moč. V tem slučaju gre za poseben revolver. En sam izstrel iz njega napravi avtomobilski motor neporaben.

Revolver tehta 45 unč. Njegove krogle udarjajo s silo 802 funtov, dočim znaša sila krogel iz navadnega revolverja le 350 funtov.

Po mnenju strokovnjakov justičnega departmanta zamorejo krogle iz novega orožja "vse prebiti".

Vlada bi nove revolverje takaj naročila za svojih šeststo zveznih detektivov, pa se ji zdi predragi. Novi revolver stane namreč šestdeset dolarjev in je polovico dražji od sedanjih.

Za prodajo novega revolverja veljajo taki predpisi kot za prodajo strojnih pušk.

500 VSTAŠEV ŽIVIH ZGORELO

Eksplozija zaloge bencina je povzročila požar v jetnišnici, kjer je bilo zaprtih več sto vstašev.

SAINT JEAN DE LUZ, Francija, 17. avgusta. — Mornarji nemške križarke "See-adler" vedo poročati o strašnem dogodku, ki se je izvršil v mestu Bilbao.

Pred nekaj dnevi so vladne čete polovile več sto fašistov ter jih zaprle v osamljeno jetnišnico.

Poleg jetnišnice so bili veliki tanki bencina. Pristaniščen se je približala vstaška bojna ladja "Espana" ter začela streljati na mesto. Par izstrelkov je padlo tudi na bencinske tanke. Nastala je strahovita eksplozija. Plameni so šinili več sto čevljev visoko ter ob jeli tudi jetnišnico.

Posledice so bile strašne. — Petsto fašistov je zgorelo pri živem telesu. Par sto jih je pa tako opečenih, da bodo najbrž podlegli poškodbam.

je imela štiri otroke iz prejšnjega zakona. General Ludendorff se je štiri mesec po razporoki drugič oženil.

NAROČITE SE NA "GLAS NARODA", NAJVEČJI SLOVENSKI DNEVNIK V ZDR. DRŽAVAH

FRANCOSKI NAČRT SE NE BO OBNESEL

Pariz se boji, da se bo izjalovil nevtralni sporazum. — Dvoje angleških letal je moralo pristati v Franciji.

PARIZ, Francija, 17. avgusta. — Francija se boji, da s svojim predlogom glede nevtralnosti v španski državljanski vojni ne bo uspela in najbolj jo v tem sedaj ovira Anglija.

Sicer je Anglija sporočila, da bo vplivala na Mussolinija, da vendar enkrat jasno odgovori na francoski predlog glede nevmešavanja, pa medtem sta izmed štirih angleških Fokker aeroplanov, ki so bili namenjeni za španske upornike, morala pristati dva na franc. zemlji, medtem ko sta ostala dva dospela v glavni stan upornikov v Burgos.

En aeroplan je v plamenih padel na zemljo blizu Biarritza in izpod razvalin so potegnili poljskega grofa Kazimirja Lozatyja mrtvega. Drugi aeroplan, ki je bil prisiljen pristati pri La Rochelle na zapadni obali, so oblasti zaplenile in so njegovega pilota, ki je bil tuji Poljak, po daljšem izpraševanju izpustile.

IZGUBLJEN ODELEK RDEČEGA KRIZA

NAIROBI, Kenya, 17. avgusta. — Osem švedskih in štirje norveški delavci Rdečega križa so bili tri mesece izgubljeni v nepoznani deželi ter so sedaj dospeli v Nairobi iz Abesinije.

Po deželi so potovali v vednem strahu, da jih domačini ne bi pobili. Norvežani so se pridružili Švedom na pol pota od svoje bivše postojanke in Nairobi.

Švedski so rekli, da so ob času, ko so Italijani zavzeli Addis Ababo, hoteli iti do prve italijanske postojanke, da jih pa Abesinci do tja niso hoteli spremiti. Na svojem potovanju so morali jesti, kar so našli na potu, in spat v gozdovih. Mno gokrat so bili v nevarnosti, da jih Abesinci pobijejo, ker so jih smatrali za Italijane.

TAJNIKA ICKESA JEZU, KER SO MU SINA ARETIRALI

WASHINGTON, D. C., 17. avgusta. — Prejšnji teden so aretirali v državi Massachusetts Roberta H. Ickesa, poslovnjence notranjega tajnika Ickesa, češ, da je vozil avtomobil v pijanem stanju. Tajnik pravi, da je bil poslovnjence aretiran iz političnih razlogov ter je vsled tega najel odvjetnika, ki bo skušal ovrči obdolžbo.

ŽIVLJENSKIM POTREBŠČINAM SE BO CENA ZNATNO ZVIŠALA

WASHINGTON, D. C., 17. avgusta. — Izvedenci zveznega poljedeljskega departmanta morajo še počakati na jesen in zimo, predno morejo preceniti posledice letošnje suše. Poljedeljski tajnik Wallace pravi, da se bodo letošnja zimo navzlic skrajno slabi koruzni letini farmerji lažje preživeli kot leta 1934. Tedaj je poletni suši sledila mokra jesen in zima brez snega. Pašniki so ozeleneli in živina je imela dovolj krme.

Letos je zaloga krme večja kot leta 1934. Treba pa je še počakati na prihodnje mesece. Ako tudi jeseni ne bo dežja in bo huda zima, potem bo letošnji pridelek krme komaj zadostoval čez zimo.

Vlada je izdelala načrt za nakup semenskega žita v vrednosti \$10,000,000. Poleg tega bo tudi nakupila veliko zalogo koruze, samo da obvaruje farmerje najhujšega. Do sedaj je vlada izmed 115,500 farmerjev, ki so zaradi suše prišli v potrebo, dala delo 75,000. Howard Hunter, ki upravlja ta WPA urad, pravi, da je šest držav že skoraj izčrpalo kvoto in po dosedanjih poročilih bo še več tisoč farmerjev ostalo v največji bedi. Teh šest držav je: Kentucky, Missouri, Minnesota, Montana in obe Dakoti.

Kot dober znak za izboljšanje položaj živinorejcev je, da je vlada do sedaj kupila samo 2400 glav živine. Pred dvema letoma je morala od junija pa do novembra pokupiti nad 7,000,000 glav goveje živine.

WASHINGTON, D. C., 17. avgusta. — Armadni provijantni urad, ki kupuje živeža za 350 tisoč CCC delavcev, pravi, da bodo cene živeža zaradi letošnje suše poskočile.

Da bodo CCC taborišča potrebovala živeža za več milijonov dolarjev v prihodnjih desetih mesecih, je razvidno že iz tega, da bo 350,000 mož porabilo samo mleka 6,650,000 galon. Poleg tega pa kupi armadni urad še 7,337,876 škatelj konserviranega mleka. Do sedaj je veljala škatlja štiri do pet centov, sedaj pa že velja pri nekaterih tovarnarjih šest centov. Cene posebno naglo poskakujejo pri blagu, ki se naglo pokvari, kot meso in sčivje.

V aprilu je veljala oskrba enega CCC delavca 44 centov na dan, v juliju pa že nekaj nad 45 centov. Zato je preskrbljavni urad pripravljen, da bo ta znesek do pomladi poskočil do 55 centov.

Da bo vsled pomanjkanja krme naraščala tudi cena mesa, je jasno. Podraženja pa ne bo občutila samo vojaška uprava, temveč vsaka družina v deželi. Provijantni urad pravi, da se je po veliki suši leta 1934 pričela čutiti draginja šele spomladi 1935, in da bomo posledice letošnje suše najbolj čutili prihodnjo pomlad. Kar še več potrebujejo CCC taborišča, je razvidno iz naslednjega: zaloga živil za deset mesecev bi napolnila 100 milj dolg tovarni vlak.

EDVARD NA POTU V DUBROVNIK

BEOGRAD, Jugoslavija, 17. avgusta. — Angleški kralj Edvard je na svoj razkošni jahti Nahlin na poti proti Dubrovniku.

MLEKARJI BODO ZASTAVKALI

POLAND, N. Y., 17. avgusta. — Živinorejci 29 okrajev je glasovalo, da so pripravljene pričeti mlekarsko stavko, da doba po \$3 za sto funtov mleka.

Predsednik New York Milk Producers Federation, Stanley A. Piseck, je sklical 500 farmerjev, da se razgovore o ceni mleka in da, če bi kazalo, "Koliko izmed vas bi držalo mleko doma v slučaju stavke?" je vprašal.

Vsi farmerji so dvignili roke. Piseck je pozneje rekel, da so vsi farmerji kot en mož pripravljene zastavkati, ako ne dobe \$3 za sto funtov mleka.

HOOVER NI KUPIL ZLATEGA RUDNIKA

SAN FRANCISCO, Cal., 17. avgusta. — Bivši predsednik Herbert Hoover si je ogledal sloviti zlati rudnik pri Jungo v državi Nevadi, rudnika pa ni kupil, kot je zatrdil njegov tajnik V rudniku izkopljejo vsak dan za petsto dolarjev zlata.

ZENSKA POLJUBILA HITLERJA

BERLIN, Nemčija, 16. avg. — Vprčo 30,000 gledalcev na olimpijskem plavalnem stadionu je neka žena v "rdeči obleki" poljubila kanclerja Hitlerja. Rekla je, da je njeno ime Carla de Uriese in da je iz Californije. Vse se je dogodilo zelo naglo. Hitlerju se je žena približala, prosila ga za njegov podpis in ko je Hitler ugodil njeni želji, ga je objela in poljubila na lice. Nato pa je stekla na svoj prostor. Gledalci so ploskali. Hitler pa se je zadovoljno smejal.

taborišča, je razvidno iz naslednjega: zaloga živil za deset mesecev bi napolnila 100 milj dolg tovarni vlak.

OGLASUJTE V "GLAS NARODA"

"Glas Naroda"
(A Corporation)
Owned and Published by
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
Frank Sakser, President L. Benedik, Treas.

Place of business of the corporation and addresses of above officers:
216 West 18th Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA"
(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Za celo leto velja za Ameriko in	Za New York za celo leto	\$7.00
Kanado	Za pol leta	\$3.50
Za pol leta	Za inozemstvo za celo leto	\$7.00
Za četrt leta	Za pol leta	\$3.50

Subscription Yearly \$6.00

Doplet bres podpisa in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagovoli pošiljati po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejšnje bivališče naznači, da hitreje najdemo naslovnika.

Advertisement on Agreement

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izveniš nedelj in praznikov

"GLAS NARODA", 216 W. 18th Street, New York, N. Y.
Telephone: CHelsea 3-1242

Moj obisk v Girardu, Ohio.

Piše Frank Gregorin, Little Falls, N. Y.

Res smo v naših dnevih, pa da bi bili tako pasji kot so letos, se pa tudi ne primeri vsako leto. Kamor človek pogleda, vse suho, oziroma ovenelo, da je res vsakemu težko, ker moramo samo gledati, pomagati se pa ne da. Tako bo tudi ta moj dopis precej suh, se pač ravnamo po času.

Dvajsetletnica društva Združeni Slovenci št. 282. SNPJ, je šla v zgodovino, kolikor se društva tiče, v spominu pa bo ostal tisti večer marsikateremu navzočih gostov, tako domačim kakor zunanjim. Koliko ljudi, in koliko veselih obrazov, na vrtu vse zasedeno, dvorani pa obe polni peselajnih parov. Priveditev je nspela nad vse pričakovanje dobro, ker tudi za našo nasebino ni lahko spraviti toliko ljudi skupaj, če pomislimo, da ni nobene večje slovenske nasebine blizu na okoli. Gotovo nismo bili sami Slovenci, pač pa tudi veliko Amerikancev. Po mojem mnenju nam je dosti pomagalo, ker smo imeli godbo iz Forest City, Pa. Bila ni samo godba, pač pa so prišli tudi drugi s posebnim busom in s karami. Igrali so tako lepo, da se ni dalo sedeti pri mizi, in tako je bila dvorana vedno polna peselcev. Ker pa ni bilo zgoraj dosti prostora, je Mr. John Zorc preskrbel spodaj s svojo harmoniko in tako igral da je bil ves moker. Posetili so nas tudi bratje Hrvat iz 30 milj oddaljene nasebine. Bilo jih je okoli 25, in to prvič, da so bili tukaj. Ob prišli vam vrnem o ljudežnost in na klonjenost. Torej hvala vsem, tako zunanjim kakor domačim, ker brez vaše kooperacije bi nikakor ne mogli napraviti tako dobrega uspeha, tako v finančnem kot moralnem oziru.

Živimo pa tako kot bi ne poznali depresije (vemo, da je in tudi občutimo jo dovolj) ker drugo soboto smo zopet imeli pojedino in ples v Slovenskem Domu na Dambe St. na račun tistih, ki so se zadnjih par let poženili in tistih, ki so jih šrangali. Vse je bilo zastoj iz vzemši pijačo. Dva dobra harmonikarja sta igrala kot za stvar. Teden pozneje je bil piknik Slovenskega Doma. Tukaj pa moram nehati, (kot sem pozneje slišal je bilo prav prijetno), ker se ga nisem mogel udeležiti.

V četrtek popoldne sem dobil iz Girard, Ohio brzojav, da je tam preminul Herman Pehrlin, član društva Ljubljana SNPJ. Njegova sestra me takoj obvesti, kot njegovega bratrance, o tej žalostni novici in tako smo se hitro odločili, da se udeležimo njegovega pogreba: sestra (sedaj Mrs. Grašič) njen mož Frank, jaz in moj sin. Pogreb se je vršil v nedeljo 2. avgusta po civilnem obredu. Vsa hvala društvu Ljubljana SNPJ, ki je vse tako lepo preskrbelo in se pogreba tudi korporativno udeležilo. V takšnem slučaju lahko vidite, dragi rojaki, kaj pomeni dobro društvo. Kako bi morala žalujoča žena letati od hiše do hiše in prositi pomoči? Društvu ni brat samo dokler je živ, ampak tudi po smrti.

In tako smo bili v Girardu dva dni in pol. Ker mesto ni veliko, lahko človek pride v dotiko z več rojaki, in tudi lažje opazuje razmere med njimi. Kraj in okolica sama na sebi nista napačna, meni se pa vse eno ne dopade zelo, ker je vse preveč v dimu, če ravno ni tam druge tovarne kot precej obširna strdnica. Dim pa pride po dolini iz bližnjih mest, kot Youngs town, ki je oddaljen samo pet milj, kakor tudi iz Niles in Warren, ki sta tudi v precejni bližini. V teh mestih so večina same železne tovarne, ne vem pa povedati, ali res tako dobro obratujejo, da se tako kadi, ali samo ljudi varajo. Vem, da je

tam težko dobiti sveži zrak. Mogoče ni vedno tako, bilo pa je v času, ko sem bil jaz tam. Rojaki v Girardu so pa prav prijazni in uljudni. Kako se človek domačega počuti, ko pride v tuj kraj in sliši svojo govornico, in če v prijaznem tonu povrh. Z vsemi gotovo nismo bili skupaj, veliko jih je pa bilo, posebno tistih, ki so se izselili iz Little Falls pred več leti. Stanovanje in hrano smo imeli pri Mr. Frank Masletu. Frank že po naravi dobrovoljen in njegova prijazna in postrežljiva žena Susie sta nam stregla, da smo se v resnici počutili kot doma. Ako bi nas naše dolžnosti ne zahtevale nazaj, bi najraje tam ostali še par dni.

Ker pa tam nismo mogli ostati, smo vzeli s seboj Masletovo ženo. Tukaj ima sestro, pa jo je šla obiskat za en teden, ker je imela priložnost. (Mislim da Frank gleda, kdaj bo prišla nazaj, gotovo pa poprej, predno bo to čital.) Torej Mr. in Mrs. Masle, ne bodemo vaju pozabili, ker sta bila tako dobra z nami v tujem kraju, kjer je dober prijatelj res zlata vreden.

Mr. Frank Prevec nam je pa kot gentleman razkazal vsa bližnja mesta, kot Niles, Warren in Youngstown. Kakor je videti, je precej znan tam okoli, ker ve za vse nlice po teh mestih, kar nam je jako ugajalo, ker človek z dobrim poznavalcem lahko veliko več vidi kakor pa bi sam potoval okoli. V Niles nas je peljal k spomeniku bivšega predsednika Williama McKinleya, ki je bil ustreljen v Buffalo, N. Y., 5. septembra 1901 ob priliki Pan-American Exposition. Rojaki, kadar bo kateri potoval po teh krajih, kaj si ogleda ta spomenik, ker ne bode mu žal.

Kot sem videl, ima slovenska nasebina v Girardu prav lep dom, z napisom na pročelju "SLOVENSKI DOM" ob glavni cesti, ki drži v Youngstown, in čisto blizu strojnice, kjer delajo po večini vsi naši ljudje. V pogovora z rojaki pa pride to in ono, in tako sem zvedel, da ga vlada manjšina, večina ga pa takorekč hojkitara, in to v moje največje začudenje. Saj kolikor je meni znano, je v Girardu precej naprednih ljudi (več kot pri nas), pa stojijo tako na strani. Ne vem pa, ali se res ne more, ali pa ni zadosti dobre volje, pa nasibedi s ali pa z druge strani. To že

tamkašnji rojaki vedo bolje kot jaz. Žalostno je pa vseeno, ker tako lep dom propada, oziroma ne napreduje tako kot bi moral, ker ena stran se ga ogiblje, druga pa ni tako močna, da bi mogel napredovati tako kot bi lahko, ako bi bili vsi skupaj. Dom je prijeten, tako zunaj kot znotraj. Posebno značaj je spodaj. Škoda, da ta prostor tako malo rojaka obiskuje. No, pa že oni vedo zakaj ne; meni je seveda uganka. V drugem nadstropju je prav lična dvorana za razne prireditve. Res ni prav velika, pa zadostuje za takšno nasebino kot je Girard. Zraven sta se dve sobi za manjše seje, oziroma za privatne pogovore, ali male klube. No, pa časi se izpreminjajo, in tako boste tudi tam mogoče še prišli skupaj, samo da bi poprej, predno bode prepozno. Mislim pa, da ako bi bilo veliko takšnih kot sta Mr. Taneek in Mr. Nagode, da bi pa bili kmalu vsi skupaj v Slovenskem Domu.

Pa še nekaj drugega sem opazil v Girardu. Bil sem namreč v Slovenskem Domu malo pred dvanajsto uro pri Mr. Kosiču, ki ima tam Beer Garden, ali kot se že imenuje sedaj po prohibiciji. No, pa naj bode kakor hoče, o gardnu se pač ne vidi nič, pa naj bo v Girardu, ali v Little Falls. Kmalu ko sirena zatrobi v bližnji usnjarni, pridrvi notri okoli 20-30 mladih deklet, ne vsteteviški moških. Časa imajo samo pol ure. Vsaka je vzela po en ali dva cookija in sode. In to naj bo obed za dekleta v starosti od 18-22 let, pri težkem delu, tako kot je v strojnica. Kateri tam dela že ve, kaj se to pravi.

Ob takšni hrani naj mlada dekleta delajo ves popoldan v letih, ko potrebujejo največ hrane. Se pa vidi, v kakšnem sistemu živimo. Ta dekleta bi bolj spadala v šolo kot v tovarno. Videti so pa bile vse srečne in zadovoljne. No, pa se

"GLAS NARODA"
pošiljamo v staro domovino. Kdor ga hoče naročiti za svoje sorodnike, ali prijatelje, to lahko stori. — Naročnina za stari kraj stane \$7. — V Italijo lista ne pošiljamo.

daj je res tako, da se človek srečnega in zadovoljnega počuti, samo da ima delo, tako jaz ali kdo drugi, ko vidimo dan na dan, koliko jih hodi od tovarne do tovarne pa vseeno ne morejo dela dobiti.

Kar je naših tam, imajo pa po večini obed s seboj, ker je pač premalo časa, da bi hodili domov.

Takšne vtise sem jaz tam dobil v tistih par dneh, ko sem bil tam. Ne trdim pa, da je vse tako. Smo pač različnega mnenja, in tudi vsak po svoje vidi. Zato naj mi Girardčanje oprostite, ako sem kaj napak povedal. Dobri ste bili, in želim, da bi še prilika nanesla (ne tekšna kot je bila sedaj), da bi bil še lahko par dni med vami.

Kaj pa Little Falls? Mogoče bo katerega kaj zanimalo, mislim tiste, ki so bili tukaj pred več leti in so se izselili. Ako bi prišli sedaj nazaj, bil pač malo izpremembe opazili. Gotovo ni vse tako kot je bilo pred 20 leti, prav velike izpremembe pa tudi ni, kar se mesta tiče. Delamo bolj slabo. No, ne delamo tako slabo, samo hočem reci, da zaslužimo slabo, in to je tisto, kar nas najbolj tare. Le malo je naših rojakov, ki so se povzeli do boljšega kruha. V splošnem pa gremo od danes do jutri. Ni veliko ljudi brez dela, jaz mislim naših, in tudi drugih bi ne bilo, ako bi se za delo tako brigali kot Slovenci. Ako hoče kateri delo dobiti, ga pa lahko tudi z lučjo išče, pa ga ne dobi, ker se pač vsak svojega drža, pa naj bo dobro ali slabo. Tudi slabo je boljše kot nič. Kakor sedaj kaže, se bo tudi naše mesto malo spreminilo, in bo nekaj brezposelnih dobilo delo, vsaj začasno. Kot je sedaj določeno, bodo v kratkem začeli delati crossing čez N. Y. Central železniško progo. Več stanovanjskih hiš bo podrli, mesto bo dobilo predj drugačno obliko, nam pa ne bo treba čakati po 10-15 minut, ako bomo hoteli priti z ene strani mesta v drugo. Ta železniška proga je štiritirna, in če se ne motim tudi ena največjih v Ameriki, zato tudi vedno precej zaposlena.

Drugo delo pa bo graditev nove ceste čez prepađe in skale okoli dve milje dolge, da ne bo šla, kot sedaj, pod tremi mostovi, vsled česar se dogajajo nesreče dan na dan. Mostovi so bili delani v času, ko še ni bilo velikih strokov. Tiste čase je bilo dobro, nikakor pa ne odgovarja prometu sedaj. Ki gre iz Buffalo v New York. Pozimi skoro vsak dan ustavi promet za eno uro ali več, tako da se nabere do 700 kar, ki morajo čakati. Izkušeni vozniki so mi povedali, da ni slabšega mesta kot je ta. Kmalu bo bilo v tem oziru, in mesto bo dobilo drugačno lice. Kot sem slišal, bo ta cesta veljala okoli \$1,000,000, čeprav ne bo cele dve milji dolga.

Par največjih tovarnen se je izselilo od tukaj pred petimi leti. Ne mislim tovarne, ampak stroje. Sedaj te ogromne stavbe stojijo prazne in nas spominjajo časov, kot jim sedaj pravimo, starih dobrih časov. Ali se še kdaj povrnijo? Kolo časa se pa vedno vrtil, in nikdo ne ve, kaj se vse lahko doživimo, ako ne v tej obliki pa v drugi. Upanje imamo, pa saj je tudi to nekaj vredno.

Ko prebiram slovenske časopise, večkrat naletim na kakšno dobro razpravo, da bi pa kateri tako temeljito in po domače kaj obdelal, kot sedaj Mr. Kerže v Glas Naroda, še nismo opazili v našem časopisu. Še nisem pozabil "CASA", ki ga je izdajal Mr. Kerže, (imam shranjene vse številke, in ne verjamem, da bi se lahko takšen list kdaj dobili, mi ameriški Slovenci. Sedaj se nekaj snuje v Cleveland. Mr. Jontez je zelo dober, kolikor vem po njegovih dopisih, če ravno je

(Nadaljevanje na 4. strani)

Peter Zgaga

ZGODBA O LEPI ŽENSKI

Bil je lep večer. Ulice so bile polne ljudi.

Nekateri so hodili po opravih, drugi so prodajali dolgčas.

Naglo je stopala. Na glavi je imela majhen klobuček, kožusček do pasu, kratko krilce, svilene nogavice in nizke solne.

Lase je imela koketno počesane postrani. Dolge trepalnice je povešala, lica so ji narahljale, ustnice so ji bile sočne in napete.

Naenkrat zasliši poleg sebe veselo, toda nekoliko pridružen glas:

— Pozdravljena! Odkod si se pa ti vzela? Že dve leti te nisem videl.

In že je korakal postaren gizdalin poleg nje ter se ji medenoslavno smehljaj.

— Ah, oprostite, — se je v zadregi opravičeval. — Taka podobnost. Prisegel bi, da ste pred dvema leti stregli v pekariji, kamor sem hodil večerjati. Taka podobnost. Mogoče imate sestro?

Ona ga je pa pogledala od vrha do tal in osorno rekla:

— Boste pa že morali pri kakih drugih poskusiti s tem starim trikom. Takoj se izgubite, sicer pokličem policista.

Gizdalin je nekaj zamrmral in izginil v množici.

Šla je naprej ter se ustavila pred izložbo krasnih oblek.

Oči so ji blestele, in stala je kakor začarana.

Pa se je zopet oglašil glas poleg nje:

— No, gospodična, kaj bi hoteli? Kar izberite. Za lepo, mlado dekle rad žrtvujem par desetakov.

V šipi je ugledala masten in rdeč obraz starega debeluha.

Održbela je kakor srna ter stopila v cestno železnico.

Ko se je nekoliko razgledala, je opazila sebi nasproti mladega fanta, ki jo je pozorno motril.

Pod pazduho je držal veliko mapo, dvoje kodrov črnih las mu je padalo na čelo.

— Umetnik je, — je pomislila. — Najbrž slikar.

Njegov pogled je objel njeno vitko postavo, nato pa obvisel na njenih nogah, ki jih je samo do kolen zakrivalo kratko žametasto krilce.

Nepremično, brez prestanka jo je gledal.

— O, ti moj Bog, — je pomislila, — pa že vsaj nimam raztrganih nogavic! Ni mogoče, saj sem vendar opoldne, ko sem šla zdoma, nove oblekla.

Njegov pogled jo je pekel.

Vedno bolj je bila v zadregi, mladenič se ni odvrnil oči od nje, kamor se je bil zagledal.

Nemirna je postajala in vsa se je zmedla.

Na prihodnjem vogalu je izstopila. Mladenič za njo.

Kara je oddrdrala, in ostala sta sama kraj ceste.

Prav razločno je slišala, kako je mrmral mladenič zatopljen v globoke misli: — Ah, krasna postava! Take še nisem videl. Božanske noge. . .

Pustila ga je samega, sanjajočega.

Že dolgo let ni občutila takega ugodja. Kajti ni bila več mlada in tudi dekle ni bila več.

Bila je poročena. Mati treh otrok. Najstarejša hči se je laun poročila, dočim bo ona praznovala prihodnje leto že srebrno poroko.

TROCKI IN STALIN

Naj se izgnani Leon Trocki skriva kjerkoli se hoče — na otoku ob Bosporu, v gozdu Fontainebleau ali pa v zapuščenih norveških vasi — sedanjo rusko vlado neprestano plaši.

Obiskovalci Rusije vidijo danes vsepovsod Stalinovo sliko: v šolah, tovarnah, klubih, trgovinah in domovih. Njegova slika postaja večja in večja, dočim se sliki Lenina in Marxa manjšata.

Stalin pa vidi Trockega vsepovsod. Ruski diktator ima toliko oblasti, da je izgnal svojega bivšega tovariša iz vsakega kraja Sovjetske unije, iz svojih misli ga pa ne more izgnati.

Na ta način se da tolmačiti vedno ponavljajoče se "zarote" proti vladi, ki jo smatrajo tujezemski opazovalci za tako močno, da je sploh ni mogoče strmoglaviti.

Navzlic temu se pa pojavljajo poročila, da so oblasti izsledile in pozaprle večje ali manjše število protirevolucionarjev, ki delajo po naročilu Trockega in Zinovjeva.

Pred dnevi smo zopet čitali tako poročilo. Sovjetski delavci so pozvani, naj zahtevajo najvišjo kazen za zarotnike, ki so pred dvema leti usmrtili Stalinovega prijatelja Kirova. Rečeno je tudi, da strežata Zinovjev in Kamenjev, ki sta še vedno zaprta, ter Trocki po življenju diktatorja Stalina.

Med štirinajstimi aretiranci je baje pet agentov, ki jih je poslal Trocki v Rusijo.

Proces se bo pričel v sredo in bo skrajno zanimiv. Aretirani so obdolženi, da so paktirali z neko tujo velesilo. Ta velesila je Nemčija. Zarotniki so bili v zvezi z nemško tajno službo.

Moskovsko časopisje pravi, da je Trocki obrnil svoj plašč po vetru, in je postal fašist, dočim pravijo norveški fašisti, da uganja na švedskem komunistično agitacijo ter da piše v francoske liste ognjevite članke proti španskim fašističnim vstašem.

KONEC HUDIČEVIH OTOKOV.

Blumova vlada namerava ukiniti francoske kazenske kolonije in nadomestiti kazen izgnanstva z drugimi metodami.

Pravosodno ministrstvo pripravlja splošno reformo kazentata namen skupaj s kolonialnim ministrstvom že izdelalo načrt, katerega podrobnosti še niso znane. Gotovo pa je, da se bo

odpravilo prisilno delo v kolonijah in prisilno bivanje v kolonijah po končani kazni. Pravosodno ministrstvo pripravlja splošno reformo kazenskega zakonika glede težkih zločinov, ki so se doslej kaznovali z izgonom v kazenske kolonije.

DENARNE POSILJATVE

Denarna nakazila izvršujemo točno in zanesljivo po dnevnem kurzu.

V JUGOSLAVIJO		V ITALIJO	
Za \$ 2.55	Din. 100	Za \$ 9.00	Lir 100
\$ 5.00	Din. 200	\$ 17.40	Lir 200
\$ 7.20	Din. 300	\$ 23.00	Lir 300
\$ 11.70	Din. 500	\$ 32.80	Lir 500
\$ 23.00	Din. 1000	\$ 64.00	Lir 1000
\$ 45.00	Din. 2000	\$ 128.00	Lir 2000

NE SE ORNE SEDAJ HITRO MENJAJO SO NAVEDENE ORNE PODYŠENE SPREMENBI GORI ALI DOLI

Za izplačilo večjih zneskov kot zgoraj navedene, bodisi v dinarjih ali lirah dovoljzame, da želijo pozoro.

IZPLAČILA V AMERIŠKIH DOLARJIH

Za izplačilo \$ 5.— morate poslati	\$ 5.75
\$ 10.— " " "	\$ 10.85
\$ 15.— " " "	\$ 16.—
\$ 20.— " " "	\$ 21.—
\$ 25.— " " "	\$ 26.—
\$ 30.— " " "	\$ 31.—
\$ 35.— " " "	\$ 36.—
\$ 40.— " " "	\$ 41.—
\$ 45.— " " "	\$ 46.—

Profesionalni dobri v starost kraj izplačila v dolarjih.

NUVNA NAKAZILA IZVRŠUJEMO PO CABLE LETTER ZA PRISTOJNO SI.

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
"Glas Naroda"
216 WEST 18th STREET NEW YORK, N. Y.

Važno za potovanje.

Kdor je namenjen potovati v stari kraj ali dobiti koga od tam, je potrebno, da je poučen v vseh stvarih. Vselej nase dolgoletne skušnje vam zamoremo dati najboljša pojasnila in tudi vse potrebno preskrbeti, da je potovanje udobno in hitro. Zato se zaupno obrnite na nas za vsa pojasnila.

Mi preskrbimo vse, bodisi prošnje za povratna dovoljenja, potni liste, vize in splošne vse, kar je za potovanje potrebno v najhitrejšem času, in kar je glavno, za najmanjšo stroško.

Nedržavljan naj ne odlašajo do zadnjega trenutka, ker predno se dobi iz Washingtona povratno dovoljenje. RE-ENTEX PERMIT, trpi najmanj en mesec.

Pišite torej takoj za brezplačna navodila in zagotavljam vam, da boste poceni in udobno potovali.

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
(Travel Bureau)
216 West 18th Street
New York, N. Y.

KRATKA DNEVNA ZGODBA

RAZKOLNIKOV:

SMRT KRIVČKOVE SPELE

V naši gorski vasi so novice dokaj redke. Vsako leto enkrat vjamejo orožniki tri zna...

dajala pogum, da je vztraja. Ko se je utrudila, je nekoliko počila in potem spet začela ter...

"Kaj pa, če bi zadeva takole vršila, kaj bi bilo potem?" Sicer so pa naši vaščani do...

Pridno je kuhala in vmes praznila kotel. Ko je bil brinjevec skuhan, ga ni bilo skoro nič, ker je že vsega popreje po...

Lansko jesen je pa naša vasica doživela poseben slučaj, ki je sicer zelo žalosten, toda resničen.

Bratranec je prepozno zvedel, da Špela kuha žganje in ga sproti pridno lueka. Njemu je lagala, da bo kuhala brinjevec in ga nesla v mesto...

Krivčkova Špela je bila suhljata in visoka ženska. Njen glas je bil globok in hripav, njene besede trde in večkrat zabeljene z ostro kletvico.

Pijanka je mirno ležala v grmovju. Njena glava je bila težka kakor iz svinca. Čudne prikazni so se vrstile v njeni pijanski omamljenosti.

Lani je bilo po naših travnikih in hribih posebno veliko brinja. Ljudje so ga pridno brali in prodajali, a tudi žganje so kuhali.

Vzdihovala je in se trudila, da bi se odvelela kolikor mogoče daleč proč od drevja in grmovja, pa je zalezala v grapo in občepela v blatni vodi.

Špela je bila že čez šestdeset let stara, a na zdravje je po svoje pazila. Ker je bila prepričana, da je brinjevec zdravilo za njo, se je spomnila:

Nadalje naj vam opišem malo o njegovem življenju. Brat Lojze (Louis) Brezovec je prišel v Connemaugh leta 1906 in je delal v premogorovu do leta 1910.

"Brinja je dovolj. Čemu bi samo sem in tje kupila kakor šilce brinjeveca? Sama si bom nabrala brinja in si skuhala zdravilne žganjice nič koliko!"

Sam vrag me je premotil, da sem bila žganje, ko še ni bilo prekuhanu. E, v brinju mora biti pač nekaj strupa, če ne bi ne bila tako izdelana!

Špela je bila sicer že precej stara, a v hrib je lezla urno kakor koza, saj jo je podpirala vesela misel, da se bo lahko naluckala brinjeveca po mili volji in ta misel jo je krepila in ji

Čutila je, da je zelo trudna in bolna, čeprav je bila samo zdravilo. Nadalje naj vam opišem malo o njegovem življenju. Brat Lojze (Louis) Brezovec je prišel v Connemaugh leta 1906 in je delal v premogorovu do leta 1910.

Rečeno, storjeno. Šla je k bratranču in ga toliko časa nadlegovala, da ji je obljubil kotel za kuhanje žganjice. Nato je šla nabirat brinje.

Čutila je, da je zelo trudna in bolna, čeprav je bila samo zdravilo. Nadalje naj vam opišem malo o njegovem življenju. Brat Lojze (Louis) Brezovec je prišel v Connemaugh leta 1906 in je delal v premogorovu do leta 1910.

Špela je bila sicer že precej stara, a v hrib je lezla urno kakor koza, saj jo je podpirala vesela misel, da se bo lahko naluckala brinjeveca po mili volji in ta misel jo je krepila in ji

Čutila je, da je zelo trudna in bolna, čeprav je bila samo zdravilo. Nadalje naj vam opišem malo o njegovem življenju. Brat Lojze (Louis) Brezovec je prišel v Connemaugh leta 1906 in je delal v premogorovu do leta 1910.

PLAVAJOČA VOJAŠNICA



Staro ameriška oklopnica "Illinois" so preuredili v vojašnico prvega mornariškega bataljona v New Yorku. Vojašnica se nahaja ob vnožju 135 ceste. Oklopnica je stara nad dvajset let.

poročil z Amerikanko. V vseh letih je bil le trikrat na obisku tukaj, zadnjič leta 1930. Tukaj zapuša dva brata Johna in Josepha, v starem kraju pa brata Franca in Ignaca ter sestri Frances in Mary.

Naši v Ameriki

ROJAKE PROSIMO, NAJ NAM NAKRATKO N A DOFISNICI SPOROČE SLOVENSKE NOVICE IZ NASELBINE.

Iz Willard, Wis., poročajo: Dne 2-t. m. je umrla Ana Boje, stara 73 let in doma iz Dolenje vasi pri Ribnici. V Ameriki je bila 31 let in tu zapuša hčer, omoženo Pucelj. — Dne 10. avgusta si je vzel življenje 25-letni Jos. Horvat. Kaj ga je gnalo v smrt, ni znano. Zapuša mater in brate ter sestre. — Martin Kern se je ponorečil pri delu. Zlomil si je roko nad kolecem in nahaja se v bolnišnici. — Frank Hren se je pred kratkim oženil.

V Cornwall, Pa., se je Frank Meze po dolgem času vrnil na delo, ali takoj prvi dan ga je zadela nesreča. V glavo mu je priletel kos železa in odvedli so ga v bolnišnico, kjer je bil operiran. Zda se mu vrača zdravje.

V Ahmeeku, Mich., je umrl Martin Požek, star 73 let in doma od Črnomlja v Beli Krajini. Bil je eden prvih naseljencev v Ahmeeku, ko se je to mesto komaj začelo razvijati. Pred leti je bil gostilničar. Zapuša družino.

Po kratki bolezni je preminil v Glenville bolnišnici v Clevelandu dobro poznani Frank Marinič, po domače Jankel. Bil je star 58 let. Pokojni je več let vodil gostilno in več let mesnico. Zadnja leta se je bavil s stiskanjem grozdja. Doma je bil iz Št. Vida pri Zatični. V Ameriki je bival 31 let.

V petek 14 avgusta popoldne je preminil v Colorado Springsu, Colo., Anton Russ, sin poznane družine Frank in Rose Russ iz Clevelanda. Truplo pokojnega pripeljano je bilo v Cleveland.

Umrla je v Clevelandu Ana Potokar, roj. Repič. Stara je bila 49 let. Doma je bila iz Cerknice pri Rakeku, odkoder je prišla v Ameriko pred 28 leti.

V POSTELJI JE ŽVIŽGALA.

Neki Američan je vložil tožbo za ločitve zakona, ker je njegova žena neprestano žvižgala. Prvi večer, ko sta se poročila, je začela žvižgati in to muziko nadaljevala potem še v postelji. Mož se je oblekel in odšel od doma. Sočnik pa je njegovo tožbo zavrnil, češ, da ni žvižganje noben zadostni ločitveni razlog. "Bolje žvižganje nego smrčanje." se je glasila utemeljitev njegove sodbe.

Pozor rojaki v PITTSBURGHU in okolici.

Dokler se našemu stalnemu zastopniku Mr. Josephu Pogacarju ne izboljša zdravje, ima pravico pobirati naročnino za "Glas Naroda" in izdajati tozadevna potrdila Mr. Ch. Progar, 5611 Celadin St., Pittsburgh, Pa. Rojake prosimo, naj mu gredo v vseh ozirih na roke.

Uprava "Glas Naroda".

V letošnjem Koledarju je par lepih kratkih povesti, ki bodo zanimale ljubitelje leposlovja.

Knjigarna "Glas Naroda"

216 West 18th Street

New York, N. Y.

ROMANI

(Nadaljevanje.)

- PREDE NEVIHTO, spisal I. Turgenjev. 96 str. Cena 35. Mojstersko delo slavnega ruskega pisatelja. PRIHAJAČ, spisal Fr. Detela. 157 strani. Cena 60. Kakor vse Detelove povesti, je tudi ta vzeta iz našega pristnega domačega življenja. PRI STRICU, spisal Gangl, 111 strani. Cena 60. Kdor hoče vedeti, kaj počno fašisti z našim ubogim ljudstvom na Krasu, naj prečita to pretresljivo zgodbo. PTICE SELIVKE, Rabindranat Tagore. Trda vez. 84 strani. Cena 75. Prgeovori, esej in misli slavnega indijskega pisatelja. RANJENA GRUDA, spisal Ivan Albreht. 103 stran. Cena 35. Posebno zanimanje vzbuja ta povest po svoji aktualni vsebini, ki razmotriva pereče moderne probleme in posega v družbeno delo v vojno in povojno dobo. RDEČA MEGLA, spisal Karl Figor. 192 strani. Cena 70. V širokem štilu zasnovan avanturističen roman znanega pisatelja, ki zna dejanje razplesti s tako čudovito fineso, da mora čitatelj nehoti z napetim pričakovanjem štiti do konca. RENE MAUPERIN, spisal Edmont de Concourt. 239 str. Cena 40. Roman o dekletu iz visoke pariške družbe. Delo je polno fines in zanimivosti zlasti v risanju značajev. ROMAN ZADNEGA CESARJA HABSBURŽANOV, spisal Ivan Cankar. 87 strani. Cena 60. SANIN, spisal M. Arčibašev. 488 str. Cena 1. Ta znameniti roman, ki je bil svojevčasno na Ruskem in na Nemškem konfisciran, alika na realističen način ruskega inteligenta, malomeščana, oficirja, študenta, žida, ženske v okviru družine in samostojno učiteljico. SIN MEDVEDJEGA LOVČA, spisal Karl May. 160 strani. Cena 30. Dejanje te lepe povesti se vrši na ameriškem Zapadu. Pastre slike iz indijskega in pionirskega življenja. Mayu sicer očitajo, da ni bil nikdar v Ameriki, toda življenje na ameriškem Zapadu je znal dosti natančneje opisati kot nariskdo, ki je živel tam. SKRIVNOST NAJDENKE, povest. Trdo vezano. 93 strani. Cena 50. To je po naše prirojena povest, ki bo zanimala slehernega bralca. Hudim duševnim bojem glavnega junaka oziroma junakinje, sledita zaslužena sreča in zadovoljstvo. SPISJE. Male povesti iz kmečkega življenja. 67 strani. Cena 35. SLIKA DORIANA GRAYA, spisal Oscar Wilde. 301 strani. Cena 120. To je eden najbolj značilnih spisov znamenitega angleškega pisatelja. Roman je izredno zanimiv po svojem stilu, po svoji fantastični vsebini, po svoji globoki miselnosti in napetosti, ki veče bralca z nepremagljivo silo nase. SREDOZIMCI, spisal Peter Bohinjec. 84 strani. Cena 40; vezano cena 50. Zbirka kmečkih povesti iz našega življenja. Bohinjec je dober pisatelj, ki v svojih spisih do pičice pogodi duševnost našega človeka. Ob čitanju njegovih del se zdi človeku, da ima pred očmi prizore iz domovine. SLIKE, spisal Ksaver Meško. 189 strani. Cena 50. Osem povesti, ki zaslužijo, da jih sleherni prečita. STUDENT NAJ BO. — NAŠ VSARDANJ, spisal F. K. Finžgar. 80 strani. Cena 50. Naš mojsterski pripovednik nam nudi v teh dveh svojih delih obilo duševnega užitka. STRAHOTE VOJNE, spisala Bertha pl. Suttner. 228 strani. Cena 50. To je ena najslavnejših knjig, ki imajo namen vzbuditi v človeku stud do vojne. Poštasti prizori so opisani točno in natančno. Vsaka mati bi morala štiti to knjigo, kajti to je izpoved žene in matere, ki je izgubila na bojišču svoje najdražje. SVETLOBA IN SENCA, spisal dr. Fr. Detela. 176 strani. Trdo vezano. Cena 120. Neš znani pisatelj Detela je s tem svojim delom zopet posegel v naše preprosto življenje ter izborno orisal značaje, ki nastopajo v njem. TATIČ, spisal France Bevč. Trda vez. 86 str. Cena 70. Naš izborni primorski pisatelj nam daje v tej knjigi dve povesti, ki jih je posvetil svoji materi. TARZANOV SIN, vezano 301 strani, broširana 90. Pisatelj Edgar Rice Burroughs je v svojih delih o Tarzanu obdelal snov, kakršne ni obdelal pred njim še noben pisatelj. Njegova dela so prestavljena v vse kulturne jezikle ter ne zanimajo samo mladino, neč na tudi odrasle. TARZAN, SIN OPICE. 302 strani, broširana 90. Pisatelj Edgar Rice Burroughs je v svojih delih o Tarzanu obdelal snov, kakršne ni obdelal pred njim še noben pisatelj. Njegova dela so prestavljena v vse kulturne jezikle ter ne zanimajo samo mladino, neč na tudi odrasle.

- TUNEL, spisal Bernhard Kellermann. 295 str. Cena 120. Globoko pod zemljo vrtajo orjaški stroji tunel med Evropo in Ameriko. Cele armade delavcev se zarivajo vedno globlje v osrčje zemlje. Sredi dela zaloti graditelje strahovita katastrofa, katere žrtev je na tisoče in tisoče delavcev. Toda železna volja inženirja Allana ne odneha, dokler ne steče med Evropo in Ameriko globoko pod oceanom prvi vlak. VEČERNA PISMA, spisala Marija Kmetova. Trda vez. 51 strani. Cena 75. Knjiga vsebuje petnajst pisem, ki jih preveva iskreno občutje. Pisma govore o sanjah ženskega srca, o ljubezni, o sorodniških dušah. VERNE DUŠE V VICAH, spisal Prosper Merimee. 80 strani. Cena 30. Eden najboljših spisov francoskega mojstra, vzeta iz našega kmečkega življenja. V KREMPLJIH INKVIZICIJE, spisal Michel Zevaco. 461 strani. Cena 130. To je mojstersko delo v svetovni literaturi z nešteti zapletljivi in nasičeno vsebino, da bo navezalo vsakega čitatelja, ki ga vzame v roko. V GORSKEM ZAKOTJU, spisal Anton Koder. 130 strani. Cena 40. Zanimiva povest iz prejšnjega stoletja. V METEŽU, spisala Marija Kmetova. 219 str. Cena 1. Pisateljica je v tem romanu globoko pogledala v žensko dušo. Usode petero žensk raznega tipa in značaja se križajo v metežu življenja, iz katerega izide vsaka na svoj način. VRTNAR, spisal Rabindranat Tagore. 105 str. Trdo vez. Cena 75. Meško vez. 60. V knjigi je vsebovana globoka mirna modrost in srčna plemenitost najslavnejšega indijskega pisatelja. VOJNIMIR, spisal Josip Ogrinc. 78 str. Cena 35. Zanimiva povest iz časov prekrščenjanja koroskih Slovencev. V OKLOPNJAKU OKOLI SVETA, spisal Robert Kraff. DVA DELA. 482 strani. Cena 160. Vsesok napet roman, ki ga čitatelj ne more odložiti, dokler ga ne prečita do konca. — Poln najneverjetnejših dogodivščin in zapletljivej. V ROBSTVU, spisal Ivan Matičič. 255 strani. Trda vez. Cena 125. Ivan Matičič je eden tistih redkih naših ljudi, ki ne pozna samo vojne in njenih grozot ter posledic, ampak zna tudi vse pretresljivo opisati. ZABAVNA KNJIŽNICA. 122 strani. Cena 75. Zvezek vsebuje povesti Milčeskega, Premka in Laha. Posebno pretresljiv je spis Milčeskega "Mladih zanikerničev lastni življenjepisi". ZADNJA KMEČKA VOJSKA, spisal A. Šenos, poslovenil L. J. za Ljudsko knjižico, obsega 378 strani, in je jako zanimivo pisana povest. Cena 75. ZAPISKI IZ MRTVEGA DOMA, spisal Dostojevski. I. DEL 200 strani, II. DEL 212 str. Veliki Dostojevski je podal v tem svetovnoznanim romanu sliko življenja ruskih jetnikov takozvanih katogah, utrjenih letniških taborih v Sibiriji. ZLATA VAS, spisal Fr. Malevašič. 136 strani. Cena 90. Poučna in kratkocassna povest iz kmečkega življenja. ZLOČIN IN KAZEN, spisal F. M. Dostojevski. DVA ZVEZKA. Skupaj 605 strani. Cena 135. Najslavnejše delo slavnega ruskega misleca. Nič ne tako opisal duševnosti zločinca kot ga je opisal v tem romanu Dostojevski. ZGODBE NAPOLEONOVEGA HUZARJA, spisal Conan Doyle. 382 strani. Trda vez. Cena 90. Broširana 50. Čitatelj se mora do solz nasmejati, ko čita poglavja: Kako je izgubil Napoleonov huzar uho; Kako je zavzel Saragosso; Kako je ubil "brata"; Kako ga je hudič skušal, itd. Naročilom je priložiti aenar, bodisi v gotovini, Money Order ali poštne znamke po 1 a: 2 centa. Če pošljete gotovino, reko-mandirajte pismo. KNJIGE POŠILJAMO POŠTINE PROSTO Naslovite na: — SLOVENIC PUBLISHING COMPANY 216 WEST 18th STREET NEW YORK, N. Y.

Hči druge žene

ROMAN IZ ŽIVLJENJA

ZA "GLAS NARODA" PRIREDIL: I. H.

"Da moja sestra še ne ve, da pridem v družbi mlade dame." Mlad gospod t. št. pogleda v oddelek, od koder je Gonda s pekočim zanimanjem opazovala oba gospoda.

"Vaša gospa soproga?" vpraša nekoliko v zadregi, nazlic tern, da si pravi, da je bilo vprašanje malo neuljudno. Toda moral je biti na jasnem.

"Ne, moja hči. Toda prosim, ne izdajte moji sestri, ako se z njo prej srečate kot jaz, da pridem s svojo hčerjo. To naj bo za njo presenečenje."

Mladi gospod se zadovoljno oddahne, ne da bi se vprašal, zakaj je bilo zanj tako olajšanje, da je bila krasna mlada dama hči starega gospoda, ki še nikakor ni bil star. Marsikdo bi ga še smatral za malo bolj zrelega moža te mlade dame, ako ne bi izgledala tako nedolžna.

"Ako želite, bom popolnoma molčal, da sva se sploh videla."

"To bi mi bilo še najljubše."

"Ker pa sedaj vem, da ste gospod Rutar, mi dovolite, da se vam predstavim. Moje ime je Leyden."

Dobrotljivo ga Rutar gleda.

"Doktor Leyden, kaj re? Saj slišal sem, da vas je nekdo v hotelu v obodnici tako nagovoril."

"Seveda, izžinir sem."

"Ker me je srčni slučaj z vami seznanil, mi boste tudi dovolili, da vas o svojih ljudeh nekoliko izprašam."

"Z vsem sem vam na uslugo, kar vem"

"Ali bom svojo sestro in hčer našel zdravi? Mislim namreč, da še ni dolgo tega, ko ste bili z njima."

"Pred tremi dnevi gospod Rutar, sem jih zapustil pri najboljšem zdravju. Moral sem službeno oditi in sem pri tem tudi še obiskal svojega strica v sanatoriju. Razun, da gospodna Helga Rutar žaluje po svoji stari materi, se dobro počuti."

"Smrt moje tate je menda prišla nepričakovano?"

"Da, za vse. Baronica Santen je umrla za kapjo."

"In moja sestra in moja hči Helga ste z vami govorili o mojem prihodu?"

"Samo vaša gospa sestra. Bila je tako prijazna, kot sem že rekel, da mi je penudila stanovanje v svoji lepi hiši, ki je, kot vam je znano, oddaljena pičle pol ure od gradu. V vaseh v okolici so le neznatne gostilne, pa sem se vendar naslanil v neki gostilni v vas Santen. Bila je zelo težavna zadeva in vaša velikodušna gospa sestra se me je u smilila, ker nisem mogel stanovati v gradu ter mi je dala na razpolago dve prijazni sobi. Da, šla je celo še tako daleč, da smem celo z njo jesti, in sedaj živim kot v nebesih, ker smem uživati družbo vaše gospe sestre. Pogosto sediva zvečer po kakom uro in se zelo živahno pogovarjava. In tako sem tudi izvedel, da se v kratkem nameravate vrniti. Takoj sem ji hotel prepustiti svoji sobi, toda gospa Lasswitz mi je rekla, da to sploh ne pride v poštev, ker boste najbrže stanovali na gradu, pa četudi temu ne bi bilo tako, da je še vedno dovolj prostora v njeni hiši. Ker pa ste sedaj pripeljali s seboj tudi hčer, bom že moral misliti na selitev."

Rutar zmaje z glavo.

"Rečem ravno tako kot moja sestra, to ne pride v poštev. Mogoče bova samo mimogrede stanovala pri moji sestri. Potem pa se bova prav gotovo preselila na grad. Ko sem izvedel za smrt baronice Santen sem svoje posestvo na Sumatri takoj prodal, kar bi bil sicer tudi storil, da bi se za stalno s svojo hčerjo vrnil v domovino. Sedaj pa sem to moral storiti, kajti svoji hčeri Helgi moram pomagati, dokler me potrebuje."

"To bo zelo dobro! Mislim, da gre sedaj vse malo narobe. Gospa baronica je bila izvanredno odločna in previdna žena, ki je imela vjete vedno napete in je imela vodstvo svojega posestva v svojih rokah. Po njeni smrti pa stoji vsem dogodkom njena vnukinja skoro brez pomoči nasproti, kajti oskrbnik je tudi že zelo star in ni bil nikdar vjen samostojno gospodariti. Sedaj sploh že ni več zmožen, če je sploh kdaj bil."

"Tako bom jaz vzel v roke vjete, ki so odpadli baronici Santen. Do sedaj, žal, za svojo starejšo hčer nisem mogel mnogo storiti, ker moja tateša ni samo obdržala vseh svojih pravic, temveč je svoje dolžnosti ljubosumno izvrševala."

"Vem, gospa Lasswitz me je počastila s svojim zaupanjem in mi, kadar sva zvečer sama sedela, marsikaj povedala. Tedaj se razgovarjava o vsem, kar se naju tiče, in ker vam je iz srca naklonjena, se ji je večini razlival žal, ako je baronica Santen kdaj rekla kako besedo proti vam. Prosim, ne čudite se da mi je vaša gospa sestra toliko zaupala, kajti ne pozna me šele malo časa, odkar sem zaposlen pri zgradbi železnice, temveč občujem v njeni hiši že od tedaj, ko se je v njo preselila. Moj stric, si je, odkar je opustil svoje posele, v isti okolici kupil nekaj posestva in me je pogosto povabil k sebi za nekaj tednov. In četudi je živel samotarsko kot kak čudek, in ni z nikomur občeval, mi vendar ni branil hoditi k sosedom v vas. Tako sem prišel tudi na grad Santen, kjer sem spoznal obe dami in tudi v hišo vaše gospe sestre, s katero sem se prav dobro razumel. Ko so mi povedali zgradbo železnice, sem hotel vzeti stanovanje v hiši mojega strica, toda ravno tedaj se je moral podvreči operaciji. Njegov oskrbnik npravlja njegovo ne posebno veliko posestvo, po svojem, dela bogatem življenju je hotel na prostem zraku imeti kakšno delo in zato si drži oskrbnika, da nadzira delavce. Sedaj je njegova hiša zaprta, ostali so samo posli, ki so potrebni za oskrbo hiše. In kot rečeno, moj stric je čudek in se boji ljudi ter nikomur ne zaupa. Ne bi rad poskusil, da se njegov nezaupanje razširja tudi na mene in zato ga nisem niti prosil, da bi mi za čas mojega tukajšnjega bivanja dovolil stanovati v njegovi hiši. Rajši sem se naselil v navadni gostilni, dokler me gospa Lasswitz ni prijazno povabila, da sem se preselil v njo hišo."

"Tako popolnoma poznate vse razmere gradu Santen." Dr. Hannes Leyden se smeje. Bil je vesel, zdrav smeh, ki je Rutarju ugajal.

MOJ OBISK V GIRARDU, O.

(Nadaljevanje z 2. strani)

zadnje čase bolj tih. Mogoče hoče vse pripraviti za novi Cankarjev Glasnik. Zelo dobra ideja.

Nazaj k Mr. Keržetu. Škoda, da se niste poprej oglasili z idejami, ki jih imate. Mogoče bi se dalo več rešiti kot sedaj. Vse pa tudi še ni zamujeno, samo da bi vaši opomini ne bili bob ob sten, odgovornim faktorjem. Tudi jaz ne rečem, da se z Vami strinjам dobesedno, v veliki ve čini pa gotovo. Zadnjič ste pisali o združitvi slovenskega tiskopisja in ste Prosveto potisnili na tedensko. Zakaj? Res se Prosveta bolj zanima za mednarodni delavski položaj kot za nas Slovence kot narod, zato je pa potrebna z delavskega stališča. Glas Naroda je pa bolj za narod (kot takšen) in je ravno tako potreben, ne oziraje se na lokalne liste. Tisti pa sami vedo, katerega imajo rajši. Moje mnenje je, da če bo Glas Naroda imel takšne sotruidnike kot sta Mr. Kerže in meni nepoznani N. N., bo list pridobil veliko na svojem ugledu, ker takšni članki se ne pobirajo kar tako, preprosto rečeno, po cestah. Mr. Kerže razpravlja o tem, kar se nas pač direktno tiče, nepoznani N. N. pa razpravlja o položaju v Evropi in tudi v smislu, ki se tiče slovenskega naroda. Glas Naroda, le skušaj obdržati ta dva sotruidnika, ker list je vreden s temi članki več kakor znaša naročnina. Poleg tega ima še razno drugo gradivo, (da omenim Zgagovo kolono), tako da je za vsakega nekaj, izvemski za par ekstremnih delavcev. Torej Mr. Kerže, in Mr. N. N., le naprej s svojimi članki. Mogoče ne bosta dosegla popolnega uspeha, delnega pa prav gotovo. Imela bosta zavest, da sta želela narodu dobro, ako pa narod ni hotel, pa naj sam sebi pripise.

IZ ZGODOVINE NAOČNIKOV

Začetki naočnikov so zaviti v temo davnine, vendar vse kaže, da bodo kmalu ućakali svoj 1000. rojstni dan. Nekoč so menili, da so ljudje poznali naočnike že okrog leta 2000 pred našim štečjem, menili so, da so jih našli v kraljevi palači Knosa na Kreti ob gori Idi in v grobnicah Kartagine. V resnici pa je dobili prve sledove povečalnih naočnikov šele v 10. stoletju po našem štečju. Najstarejši naočniki, ki so še ohranili, izvirajo iz let po 1500.

Od 14. stoletja dalje jih najdemo naslikane v vseh mogočih oblikah na številnih slikah. Pri tem se je zgodil marsikateri anahronizem. Tako vidimo tudi Mojzesa, grške modrijane, cerkvene očete in druge, naslikane z naočniki. V starem Rimu so poznali samo povečevalno lastnost z vodo napolnjenih steklenih krogel. Povečave pa niso pripisovali krivini, temveč vodi. Ciceron in mnogi drugi rimski pisci se priložujejo nad tem, da se vidi s starostjo slabša a da nimajo zdrav-



Pišite nam za cene vseh listov, rezervacijo kabin in pojasnila za potovanja.

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY (Travel Bureau)
216 W. 18th St., New York

POLET IZ CALIFORNIJE PROTI MOSKVI



Enomotorno letalo "US SR" H-208", s katerim sta sklenila letalca Leva novski in Levčenko poleteti v Moskvo. Dvignila sta se v Californiji in poletela proti Alaski. Poleti bo šel v skrajno severni smeri, ker skušata letalca študirati vremenske razmere. Ako bo polet uspešen, bo mogoče v doglednem času ustanovljena redna zračna služba med Moskvo in ameriško pacifično obaljo.



niki nobenega pripomočka zoper to.

Po najnovejših raziskovanjih je tedaj zelo neverjetno, da bi bil že stari vek poznal naočnike. Lečam podobna, prozorna telesa, ki so jih našli v Ninivah, Troji, na Kreti in v Egiptu, niso rabila optičnim namenom, temveč kot gumbi na oblekah itd. Sklicujejo se pač na neki stavek iz Plinijeve "Historia Naturalis", ki pravi: "Cesar Neron je opazoval borbe gladiatorjev s smaragdom." Berlinski očesni zdravnik profesor Greef pa meni, da je ta stavek razumeti tako, da je Neron gledal skozi smaragd, da bi ščitil svoje utrujene oči, ker je sijalo sonce, torej je šlo za neke vrste zelene zaščitne naočnike.

Odkritje grškega matematika Ptolomeja iz Aleksandrije v II. stoletju po našem štečju, da se svetloba na skrivljenih prozornih ploskvah lomi, je pripravilo tla za odkritje naočnikov. Toda šele Arabec Alhazan (966 do 1036) je zapisal v svoji optiki, da bi mogel krogelni segment rabiti za povečavanje predmetov. To delo so pozneje prevedli v latinščino in ga je bral tudi Roger Bacon (1214 do 1294), ki je opozoril na uporabo krogelnih segmentov za slabovidne stare oči.

Okrog leta 1300 so potem izumili konveksne naočnike. Na nekem nagrobnem napisu iz leta 1317 v Firenci beremo, da je bil neki Savino degli Amati izumitelj naočnikov. Toda iz kronike samostana sv. Katarine v Pisi je razvidno, da je sestavljal naočnike že menih Aleksander de Spira, ki je umrl leta 1313. Leta 1482 omenjajo izdelovalce naočnikov v Norimberku. Takrat pa so uporabljali povečevalna stekla že v vseh deželah, tako zvane "bralne kamne" (lapides ad legendum). Brezbarvna stekla rabljali za takšne leče kremenec, gorske kristale, berile. Že leta 1300, omenja neka odredba velikega sveta v Benetkah poleg bralnih kamnov tudi naočnike.

Važne prispevke k zgodovini naočnikov dobimo v zgodovini umetnosti. Slikar Tomago di Modena je l. 1335, kot pr-

vi upodobil naočnike za obe oči na svoji sliki kardinala Hugona iz Provanse. Leta 1363 priporoča Guy de Chauliac v nekem kirurškem delu naočnike zoper slab vid. Proti koncu 14. stoletja so poleg enostranskega naočnika (monokla) poznali že sklopljenc naočnike z držalom. V 16. stoletju so začeli izdelovati konkavne naočnike, 1517 je Rafael upodobil papeža Leva X. s konkavnimi naočniki.

V 17. stoletju so prišli naočniki, ki so se pritrjevali za ušesi iz Angleškega na celino. Poleg oblike pa se je v teku stoletij spreminjala tudi optična moč stekel in prilagodevali so jih posameznim stopnjam slabovidnosti, 1825 je Airy uvedel cilindričnosferična stekla za

astigmatске oči. Donders je leta 1860 izboljšal cilindrična in prizmatična stekla.

Dandanes je dosegla tehnika naočnikov višek razvoja z uvedbo tako zvanih nevidnih naočnikov.

BENCIN BREZ DUHA.

V Ameriki so izumili bencin, ki nima nobenega duha, izumili pa so ga baje nalašč za to, da bi se tudi ženske, ki tega duha ne prenesejo, lahko spoprijateljile s krmarjenjem in oskrbovanjem avtomobilov. V ostalem poročajo ameriški listi, da so od izuma avtomobilov pa do danes zgradili že 11.000 različnih tipov teh vozil, danes pa je na trgu kakih 200 modelov.

VAŽNO ZA NAROČNIKE

Poleg naslova je razvidno do kdaj imate plačano naročnino. Prva številka pomeni mesec, druga dan in tretja leto. Da nam prilahnite nepotrebne dela in stroškov, Vas prosimo, da skušate naročnino pravočasno poravnati. Pošljite naročnino naravnost nam ali jo pa plačajte našemu zastopniku v Vašem kraju ali pa kateremu izmed zastopnikov, kojih imena so tiskana z debelimi črkami, ker so upravičeni obiskati tudi druge naselbine, kjer je kaj naših rojakov naseljenih.

CALIFORNIA:

San Francisco, Jacob Laushin

COLORADO:

Pueblo, Peter Cullig, A. Saffitz

Walsenburg, M. J. Bayuk

INDIANA:

Indianapolis, Fr. Zupančič

ILLINOIS:

Chicago, J. Bevič, J. Lukančič

Cicero, J. Fabian (Chicago, Georgia in Illinois)

Joliet, Mary Bambich

La Salle, J. Spelich

Mascoutah, Frank Augustina

North Chicago, Joe Zelenc

KANSAS:

Girard, Agnes Motnik

Kansas City, Frank Žagar

MARYLAND:

Kittimiller, Fr. Vodopivec

Steyer, J. Černe (Za Pennsylvania, W. Va. in Maryland)

MICHIGAN:

Detroit, Frank Stular

MINNESOTA:

Chisholm, Frank Gouše

Ely, Jos. J. Peshel

Evelth, Louis Gouše

Gilbert, Louis Vessel

Hibbing, John Povše

Virginia, Frank Hrvatich

MONTANA:

Roundup, M. M. Pantan

Washoe, L. Champa

NEBRASKA:

Omaha, P. Broderick

NEW YORK:

Gowanda, Karl Stralsha

Little Falls, Frank Maslo

Cleveland, Anton Bobek, Chas. Karlinger, Jacob Resnik, John Slajavnik

OHIO:

Barberton, Frank Troha

Girard, Anton Nagode

Lorain, Louis Balant, John Kuvw

Youngstown, Anton Kikelj

OREGON:

Oregon City, Ore., J. Koblar

PENNSYLVANIA:

Broughton, Anton Ipavec

Conemaugh, J. Brezovec

Coverdale in okolica, M. Rupp

Export, Louis Supančič

Farral, Jerry Okora

Forest City, Math Hamin

Greensburg, Frank Novak

Johnstown, John Polants

Krayn, Ant. Taušelj

Luzerne, Frank Balloch

Midway, John Zust

Pittsburgh, J. Pogačar

Turtle Creek, Fr. Schiffrer

West Newton, Joseph Jovan

WISCONSIN:

Milwaukee, West Allis, Fr. Stržak

Sheboygan, Joseph Kakeč

WYOMING:

Rock Springs, Louis Taušar

Diamondville, Joe Rolich

Vsak zastopnik izra potrdilo za svoto, katero je prejel. Zastopnike toplo priporočamo.

UPRAVA "GLAS NARODA"



SHIPPING NEWS

Na parnikih, ki so debelo tiskani, so vrste v domovino izleti pod vodstvom izkušnega spremljevalca.

- 19. avgusta: Aquitania v Cherbourg, Normandie v Havre
- 20. avgusta: Vulcania v Trst
- 21. avgusta: Bremen v Bremen
- 22. Champlain v Havre, Conte di Savoia v Genoa
- 23. avgusta: Queen Mary v Cherbourg, Washington v Havre
- 24. avgusta: Ile de France v Havre, Europa v Bremen
- 2. septembra: Normandie, Havre, Aquitania, Cherbourg
- 5. septembra: Paris v Havre, Bremen v Bremen, Rex v Genoa
- 8. septembra: Saturnia v Trst
- 9. septembra: Manhattan v Havre, Queen Mary v Cherbourg
- 10. septembra: Champlain v Havre
- 12. septembra: Ile de France v Havre, Berengaria v Cherbourg, Europa v Bremen
- 16. septembra: Normandie v Havre
- 17. septembra: Aquitania v Cherbourg
- 19. septembra: Conte di Savoia v Genoa
- 22. septembra: Bremen v Bremen
- 23. septembra: Lafayette v Havre, Washington v Havre, Queen Mary v Cherbourg
- 26. septembra: Paris v Havre, Vulcania v Trst
- 29. septembra: Europa v Bremen
- 30. septembra: Normandie v Havre
- 1. oktobra: Berengaria v Cherbourg
- 3. oktobra: Rex v Genoa
- 7. oktobra: Queen Mary v Cherbourg, Manhattan v Havre
- 9. oktobra: Bremen v Bremen
- 10. oktobra: Ile de France v Havre, Conte di Savoia v Genoa
- 14. oktobra: Normandie v Havre, Aquitania v Cherbourg
- 15. oktobra: Saturnia v Trst
- 16. oktobra: Europa v Bremen
- 20. oktobra: Roma v Genoa
- 21. oktobra: Queen Mary v Cherbourg, Washington v Havre
- 24. oktobra: Rex v Genoa, Lafayette v Havre, Bremen v Bremen
- 28. oktobra: Aquitania v Cherbourg
- 29. oktobra: Ile de France v Havre
- 31. oktobra: Vulcania v Trst
- 4. novembra: Queen Mary v Cherbourg
- 6. novembra: Europa v Bremen
- 7. novembra: Champlain v Havre, Conte di Savoia v Genoa
- 1. novembra: Aquitania v Cherbourg, Normandie v Havre
- 4. novembra: Rex v Genoa
- 8. novembra: Queen Mary v Cherbourg
- 9. novembra: Bremen v Bremen
- 1. novembra: Lafayette v Havre, Saturnia v Trst
- 25. novembra: Normandie v Havre, Berengaria v Cherbourg
- 28. novembra: Conte di Savoia v Genoa
- 2. decembra: Queen Mary v Cherbourg
- 3. decembra: Champlain v Havre
- 4. decembra: Europa v Bremen
- 5. decembra: Vulcania v Trst
- 9. decembra: Normandie v Havre, Aquitania v Cherbourg
- 12. decembra: Rex v Genoa
- 15. decembra: Bremen v Bremen
- 16. decembra: Queen Mary v Cherbourg
- 26. decembra: Normandie v Havre